



CHAPTER 7

An Act respecting the Electoral Districts of the Province

[Assented to, the 28th of April, 1939]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Paragraph 1 of section 4 of the Territorial Division Act (Revised Statutes, 1925, chapter 2), as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 1, is again amended by replacing the word: "ninety-one", in the second line thereof, by the word: "eighty-seven". R.S., c. 2, s. 4, am.

2. The first paragraph of section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 2, is again amended by replacing the word: "ninety-one", in the first line thereof, by the word: "eighty-seven". Id., s. 7, am.

3. Paragraph No. 1 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended: Id., s. 7, § 1, am.

a. By replacing the words: "Bell river", in the twenty-fifth and twenty-sixth lines of the first paragraph thereof, by the words: "the eastern limit of the township of Marrias";

b. By replacing the words: "Bell river", in the twenty-sixth and twenty-seventh lines of the said first paragraph thereof, by the words: "the said eastern limit of the township of Marrias".

4. Paragraph No. 6 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by replacing the word: "Châteauguay", in the third line of the first paragraph thereof, by the word: "Châteauguay-Laprairie". Id., s. 7, § 6, am.

R.S., c. 2, s. 7,
am.

5. Paragraph No. 7 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the acts 19 George V, chapter 14, section 2, and 21 George V, chapter 16, section 2, is again amended by adding thereto, after the figures: “(1911), c. 8”, in the fourteenth line of the second paragraph thereof, the words: “and less the first and second concessions and the range VI Northwest of the township of Armagh which belong to the electoral district of Montmagny”.

Id., s. 7, § 9,
replaced.

6. Paragraph No. 9 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 3, is replaced by the following:

“9	Bonaventure.....	<p>The electoral district of Bonaventure is bounded: on the northwest, by the electoral districts of Matapédia and Gaspé-North, following successively the northwest lines of the townships of Patapédia, Matapédia and Ristigouche, the northeast line of the township of Assemetquagan and the southeast lines of the townships of Laverendrye, Catalogne, Gravier, Clark, Baldwin, Deville and Walbank; on the northeast, by the electoral district of Gaspé-South, following successively the southwest lines of the townships of Vondenvelden, Raudin and Newport and, on the south, by the Baie des Chaleurs, the river Ristigouche and the river Patapédia.</p> <p>This electoral district, so bounded, comprises: the seigniory of Shoolbred, the townships of Angers, Carleton, Cox, Flahaut, Hamilton, Hope, Mann, Marcil, Maria, Matapédia, New-Richmond, Nouvelle, Patapédia, Port-Daniel, Ristigouche, Robidoux and Weir, the proposed townships of Clapperton, Dufour, Dugal, Fauvel, Garin, Guéguen, Honorat, Lebret, Mourier, Pilote, Reboul and Vallée, and the nearest islands, wholly or partly situated opposite its territory, except those in the river Ristigouche.</p>
----	------------------	--

of St. Alexis-de-Matapédia, St. Bonaventure-de-Hamilton, St. Charles-de-Caplan, St. François-d'Assise, Ste-Germaine-de-l'Anse-aux-Gasçons, St. John the Evangelist, St. Laurent-de-Matapédia, St. Omer and St. Siméon; the township municipalities of Carleton, Hope, Mann, Maria, New-Richmond, east part of the township of Port-Daniel, west part of the township of Port-Daniel, Ristigouche-West, Ristigouche-S.-E. and St. Godefroy; the municipalities of Carleton-sur-Mer, Escuminac, Grande-Cascapédia, Hope-East, Musselyville, New-Carlisle, Pasbepiac, Paspebiac-West, Shigawake, and a part of the municipality of St. Fidèle de Ristigouche."

7. Paragraph No. 11 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended: R.S., c. 2, s. 7, § 11, am.

a. By replacing the word: "Verchères", in the third line of the first paragraph thereof, by the word: "Richelieu-Verchères";

b. By replacing the words: "St. John's and Napierville-Laprairie", in the fifth and sixth lines of the said first paragraph thereof, by the words: "St. John's-Napierville and Châteauguay-Laprairie".

8. Paragraph No. 14 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: Id., s. 7, § 14, replaced.

"14	Châteauguay-Laprairie.....	The electoral district of Châteauguay-Laprairie is bounded: on the northeast and the east, by the electoral districts of Chambly and St. Jean-Napierville, on the south, by the electoral districts of St. Jean-Napierville and Huntingdon, on the southwest, by the electoral district of Huntingdon, and on the northwest, by the electoral district of Beauharnois and by the river St. Lawrence.
-----	----------------------------	--

This electoral district comprises the seigniories of Châteauguay, Beauharnois or Villechauve, Laprairie de la Madeleine, Sault St. Louis (Iroquois establishment), part of the seigniorship of Lasalle and part of the township of Sherrington.

It contains: the town of Châteauguay (3 Geo. V, c. 74; 5 Geo. V, c. 99); the town of DeLery (4 Geo. V, c. 90); the town of Laprairie (9 Edw. VII, c. 92); the village municipalities of Howick, Ormstown, St. Chrysostôme and Delson; the parish municipalities of Ste. Clothilde, St. Jean-Chrysostome, St. Joachim-de-Châteauguay, St. Malachie d'Ormstown, Ste. Martine-de-Beauharnois, Ste. Philomène, St. Urbain-Premier, Très-Saint-Sacrement, St. Constant, St. Isidore, St. Philippe and St. Mathieu (11 Geo. V, c. 134); and the municipalities of the northeast part of the parish of St. Antoine-Abbé, Laprairie (parish of Notre-Dame-de-Laprairie de la Madeleine), St. Edouard (11 Geo. V, c. 134) and St. Jacques le Mineur, R. S. (1909), 65, No. 14; R. S. (1909), 65, No. 56; 3 Geo. V, c. 74; 4 Geo. V, c. 90; 5 Geo. V, c. 99; 13 Geo. V, c. 13, s. 1."

R.S., c. 2, s. 7,
§ 16, am.

9. Paragraph No. 16 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by inserting therein, after the word: "Waterville", in the seventh line of the second paragraph thereof, the words: ", and that part of the village municipality of St. Herménégilde included in the township of Hereford".

Id., s. 7, § 20,
am.

10. Paragraph No. 20 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the acts 22 George V, chapter 15, section 1, and 1 George VI, chapter 14, section 1, is again amended:

a. By striking out the word: "Price," , in the sixth line of the first paragraph thereof;

b. By replacing the words: "Lambton, North Winslow and South Winslow", in the twenty-first and twenty-second

lines of the second paragraph thereof, by the words: "North Winslow, South Winslow and a part of the municipality of Lambton".

11. Paragraph No. 23 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by replacing the words: "districts of St. John's and Napierville-Laprairie, on the north by the electoral district of Châteauguay, on the northeast by the electoral districts of Châteauguay", in the third, fourth, fifth, sixth and seventh lines of the first paragraph thereof, by the words: "district of St. John's-Napierville, on the north by the electoral district of Châteauguay-Laprairie, on the northeast by the electoral districts of Beauharnois, Châteauguay-Laprairie, St. John's-Napierville". R.S., c. 2, s. 7, § 23, am.

12. Paragraph No. 26 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 8, is replaced by the following: Id., s. 7, § 26, replaced.

"26	Jacques-Cartier. . .	<p>The electoral district of Jacques-Cartier is formed of Ile Bizard, of a portion of the Island of Montreal and of the nearest islands situated, wholly or partly, opposite said territory.</p> <p>This electoral district contains the following municipalities: the city of Lachine (9 Ed. VII, c. 86; 2 Geo. V, c. 61; 3 Geo. V, c. 57; 4 Geo. V, c. 79; 5 Geo. V, c. 96; 7 Geo. V, c. 69; 9 Geo. V, c. 99; 11 Geo. V, c. 116; 12 Geo. V, c. 107; 14 Geo. V, c. 90); the town of Baie d'Urfée (1 Geo. V, (1911), c. 67); the town of Beaconsfield (1 Geo. V (1910), c. 62; 6 Geo. V, c. 56); the town of Dorval (2 Geo. V, c. 71); the town of Dorval Island (5 Geo. V, c. 106; 7 Geo. V, c. 80); the town of Lasalle, less number 1005 of the official cadastre of the parish of Lachine (2 Geo. V, c. 73; 3 Geo. V, c. 69; 5 Geo. V, c. 98; 7 Geo. V, c. 75; 10 Geo. V, c. 101; 12 Geo. V, c. 112; 15 Geo. V, c. 101); the town of Pointe-Claire (1 Geo. V, (1911), c. 71; 7 Geo. V, c. 79; 8 Geo.</p>
-----	----------------------	--

V, c. 92); the town of Roxboro (4 Geo. V, c. 91; 7 Geo. V, c. 77; 10 Geo. V, c. 104); the town of Ste. Anne-de-Bellevue (63 V., c. 57; 6 Ed. VII, c. 54; the village of St. Laurent (8 Ed. VII, c. 94; 3 Geo. V, c. 71; 8 Geo. V, c. 91; 13 Geo. V, c. 97; 15 Geo. V, c. 99); the town of St. Pierre (8 Ed. VII, c. 100; 15 Geo. V, c. 102; the village of Saraguay (4 Geo. V, c. 96); the village of Senneville (58 V., c. 60; 59 V, c. 57); the village of Ste. Geneviève (4 Ed. VII, c. 69); the village of Ste. Geneviève-de-Pierrefonds (4 Ed. VII, c. 69); the parish municipalities of St. Raphael-de-l'Ile-Bizard, la Présentation-de-la-Sainte-Vierge, Ste. Geneviève, St. Laurent, Ste. Anne-du-Bout-de-l'Ile; the municipalities of Pointe-Claire and Dollard-des-Ormeaux.”

R.S., c. 2, s. 7, § 28, replaced. **13.** Paragraph No. 28 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 9, is replaced by the following:

“28. Kamouraska - Rivière-du-Loup.

The electoral district of Kamouraska-Rivière-du-Loup is bounded: on the northeast by the electoral districts of Rimouski and Témiscouata; on the southeast by the electoral district of Témiscouata and the State of Maine; on the southwest by the electoral district of L'Islet; and on the northwest by the river St. Lawrence, and comprises Hare Island (45 V., c. 42), Ile Verte and the nearest islands situated, wholly or in part, opposite its territory; such boundaries are more particularly described as follows: starting from the intersection of the extension of the separating line of Raudot and Bédard townships with the

bank of the St. Lawrence river; thence, following successively the following lines and bounds: the said extension and the said separating line of Raudot and Bédard townships, the separating line of Raudot and Robitaille townships, a broken line separating the seigniory of Madawaska or Témiscouata from the townships of Raudot and Hocquart, the separating line of the townships of Hocquart and Demers to the separating line of ranges VI and VII of Demers township, the separating line of ranges VI and VII of Demers township to the separating line of lots 22 and 23 of range VI, the separating line of lots 22 and 23 of said range VI to the separating line of ranges V and VI of Demers township, the line of ranges V and VI to the separating line of Armand and Demers townships, the separating line of Armand and Demers townships to the separating line of the townships of Armand and Whitworth, the separating line of the townships of Armand and Whitworth to the line separating the township of Armand from the townships of Parke and Pohénégamook, the separating line of ranges VI and VII of the township of Pohénégamook to the northeast shore of Lake Pohénégamook, the northeast shore of Lake Pohénégamook to the extension of the separating line of lots numbers 21A and 21B of range X of Pohénégamook township, the said extension, the said line between lots 21A and 21B to the northeastern line of lot 18 of the same range, this last line southeasterly, the separating line of ranges X and XI to the separating line between the said township of Pohénégamook and the township of Chabot, such last line to the frontier line between the Province of Quebec and the United States, the said frontier line to the southwestern outer

line of Chapais township, the said outer line of the township of Chapais, the southwestern outer line of Ixworth township to the southeastern boundary of the seigniory of St. Denis-de-Ste. Anne, the said southeastern boundary and the southwestern boundary of the said seigniory to the St. Lawrence river; thence, following northwesterly, the shore of the St. Lawrence river to the starting-point.

This electoral district, so bounded, contains the seigniories of Trois-Pistoles, Isle-Verte, Villeray, Le Parc or Cacouna, Rivière-du-Loup (*en bas*), Terrebois or Verbois, Grandville and Lachenaye, l'Islet-du-Portage or St. André de Grandville, Kamouraska, St. Denis-de-la-Bouteillerie or Rivière-Ouelle, Ste. Anne-de-la-Pocatière and St. Denis de Ste. Anne; the townships of Bégon, Bungay, Chabot, Chapais, Demers (less lots 8 to 22 inclusively of range VI and all the lots of ranges VII, VIII and IX), Denonville, Hocquart, Ixworth, Painchaud, Parke, Raudot, Viger, Whitworth and Woodbridge; the township of Pohénégamook—less that part included in the parish municipality of St. Pierre-d'Escourt, which belongs to the electoral district of Témiscouata.

This electoral district contains the following municipalities: the city of Rivière-du-Loup (1 George V, (1910), c. 56; 9 George V, c. 100); the town of Trois-Pistoles (6 George V, c. 62); the village of St. Georges-de-Cacouna; the municipality of Isle Verte, the municipality of Rivière-du-Loup (*en bas*) including the parish of St. Patrick's, the municipality of Trois-Pistoles, the parish municipalities of Notre-Dame-des-Sept-Douleurs, St. Antonin, St. Arsène, St. Clément, St. Éloi, St. Épiphane, Ste. Françoise, St. Georges-de-Cacouna, St. Hubert, St. Modeste, St. Paul-de-la-Croix; the village municipalities of

Kamouraska and Andréville; the municipalities of Mont-Carmel (18 Vict., c. 100, s. 33, § 11; C. S. L. C., c. 24, Schedule 1), Rivière-Ouelle, St. André, Ste. Anne-de-la-Pocatière, St. Denis-de-la-Boutellerie, part of St. Eleuthère (Off. Gaz. 1923, p. 2636), and St. Pascal; the parish municipalities of St. Alexandre, St. Germain, Ste. Hélène, St. Joseph de Kamouraska, St. Louis-de-Kamouraska, St. Onésime-d'Ixworth, St. Pacôme, St. Philippe-de-Néri; the township municipality of Woodbridge, and the parish municipality of Notre-Dame-du-Portage (23 V., c. 80). R. S. (1909), 65, No. 28; 12 Geo. V, c. 17; 12 Geo. V, c. 119; 13 Geo. V, c. 13, s. 1."

14. Paragraph No. 29 of the Table of the Electoral R.S., c. 2, s. 7, § 29, am. Districts, in section 7 of the said act, is amended:

a. By adding thereto, after the words: "latter line", in the eighteenth line of the first paragraph thereof, the words: "to the separating line of lots 23 and 24 of range VIII of Lynch township; thence, following the separating lines of lots 23 and 24 of ranges VIII and IX, Lynch township, the separating line of the townships of Lynch and Nantel, from the last line named to the separating line of lots 23 and 24 of range 1 of Nantel township; thence, the separating lines of lots 23 and 24 of the ranges I, II, III and IV of the said township of Nantel; thence the separating line of ranges IV and V of Nantel township";

b. By replacing the words: "ranges 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7 of the township of Lynch, and ranges 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 of the township of Mousseau, which form the parish of l'Ascension", in the ninth, tenth, eleventh, twelfth and thirteenth lines of the second paragraph thereof, by the words: "the ranges I, II, III, IV, V, VI, VII and VIII of Mousseau township, the ranges I, II, III, IV, V and VI of Lynch township and lots numbers 24 to 65 inclusive of range VII of the said township of Lynch, forming the municipality of the parish of l'Ascension; the lots from 1 to 23 inclusively of ranges VII, VIII and IX of Lynch township and the lots from 1 to 23 inclusively of ranges I, II, III and IV of Nantel township, forming part of the municipality of Macaza".

R.S., c. 2, s.
7, § 32, am.

15. Paragraph No 32 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended:

a. By replacing paragraph *a* thereof by the following:

	<p>“<i>a.</i> That part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting from the intersection of the bank of the St. Lawrence river with the southern boundary of the town of Montreal-East; thence, the southern boundary of the town of Montreal-East to the eastern boundary of the municipality of the parish of St. Léonard-de-Port-Maurice, the eastern boundary of the municipality of the parish of St-Léonard-de-Port-Maurice to the north-eastern boundary of the municipality of St-Jean-de-Dieu, the northeastern boundary of the municipality of St-Jean-de-Dieu to the bank of the St. Lawrence river and the bank of the St. Lawrence river, following it northerly to its intersection with the southern boundary of the town of Montreal-East, the starting-point.”;</p>
--	---

b. By replacing paragraph *b* thereof by the following:

	<p>“<i>b.</i> That part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting from the intersecting point of the bank of Des Prairies river with the extension of the separating line of lots numbers 1, 2 and 3 of the official cadastre of the parish of St. Laurent from the lots 329, 330 and 331 of the official cadastre of the parish of Sault-aux-Récollets; thence the said extension and the said line separating lots to the northwestern boundary of the parish of St. Laurent, the northwestern boundary of the parish of St. Laurent following it northeasterly</p>
--	---

to the northeastern boundary of the parish of St. Laurent, the northeastern boundary to the centre of Crémazie boulevard, the centre of Crémazie boulevard to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of such right-of-way to the centre of Jarry street, the centre of Jarry street to the centre of Christophe-Colomb avenue, the centre of Christophe-Colomb avenue to the centre of Cote St-Michel road, the centre of Cote St-Michel road to the southwestern boundary of the town of St-Michel-de-Laval, the southwestern boundary of the town of St-Michel-de-Laval, the northwestern boundary of the town of St-Michel-de-Laval to the southwestern boundary of the town of Montreal North, the southwestern boundary of the town of Montreal North and its extension to the centre of Des Prairies river and the centre of Des Prairies river southwesterly to the starting-point."

16. Paragraph 32a of the Table of the Electoral Dis-^{R.S., c. 2, s. 7,} tricts, in section 7 of the said act, as enacted by the act 20^{§ 32a, am.} George V, chapter 15, section 11, and as replaced by the act 22 George V, chapter 16, section 6, is amended:

a. By inserting therein, after the words: "river St. Maurice", in the eighth line of the first paragraph thereof, the words: "to the extension of the centre of a ravine on lot No. 162 of the official cadastre for the parish of Notre-Dame du Mont-Carmel, thence, the said extension and the centre of the said ravine to its intersection with the extension of the separating line of lots Nos. 916 and 917; thence, the said extension and the said line to its intersection with a perpendicular to the separating line of lots Nos. 920 and 921 drawn at a point on such last line situated 1,955 feet, English measure, from the bank of the river St-Maurice; thence, the said perpendicular for a distance of 2,365 feet, English measure, as far as the separating line of lots Nos. 920 and 921, the said line of lots Nos. 920 and 921 and its extension as far as the centre of the river St. Maurice; the said centre of the river St. Maurice";

b. By striking out the word: "Almaville", in the seventh line of the third paragraph thereof.

R.S., c. 2, s.
7, § 34, am.

17. Paragraph No. 34 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by replacing the word: "Kamouraska", in the third line of the first paragraph thereof, by the word: "Kamouraska-Rivière-du-Loup".

Id., s. 7, § 36,
replaced.

18. Paragraph No. 36 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"36	Maisonneuve.....	<p>The electoral district of Maisonneuve comprises that part of the city of Montreal bounded as follows: starting from the intersection of the bank of the St. Lawrence river with the southwestern boundary of the municipality of St-Jean-de-Dieu; thence, the southwestern boundary of the municipality of St. Jean de-Dieu, the southeastern boundary of the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice following it southwesterly, the southwestern boundary of the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice to the eastern boundary of the town of St. Léonard de Port-Maurice, the eastern boundary of the town of St. Léonard de Port-Maurice to the centre of Dickson street, the centre of Dickson street to the centre of Rosemont boulevard, the centre of Rosemont boulevard to the centre of Pie IX boulevard, the centre of Pie IX boulevard to the centre of Armand street, the centre of Armand street to the centre of Thirteenth avenue, the centre of Thirteenth avenue to the northwestern line of the grounds of the Canadian Pacific Railway's Angus Shops, the said northwestern line of the Angus Shops to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the Canadian Paci-</p>
-----	------------------	---

fic Railway's right-of-way to the bank of St. Lawrence river at the foot of Harbour street and the bank of the St. Lawrence river following it northeasterly to the starting-point."

19. Paragraph No. 39 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 13, is again amended:

a. By replacing the first paragraph thereof by the following:

"39	Matapédia.....	The electoral district of Matapédia is bounded: on the northwest by the electoral district of Matane; on the northeast by the electoral districts of Matane and Gaspé-North; on the southeast by the electoral district of Bonaventure; on the southwest by the electoral district of Rimouski, following the southwest lines of lots number 34, in all the ranges of the township of Massé, and the extension of such lines across the vacant lands of the Crown to its intersection with the extension of the separating line of Milnikek and Matalik townships, the latter extension as far as the centre of Touladie river, the centre of Touladie river and the centre of Patapédia river to the Quebec-New Brunswick interprovincial line, and by the Province of New Brunswick following the centre of the Patapédia river as far as the northern line of Patapédia township.";
-----	----------------	--

b. By inserting therein, after the word: "Casault", in the twenty-first line of the second paragraph thereof, the words: ", Assemetquagan, Milnikek";

c. By adding thereto, at the end of the said second paragraph thereof, the words: "and certain unorganized territory between Jetté, Milnikek and Patapédia townships and the Patapédia and Touladie rivers".

d. By replacing the third paragraph thereof by the following:

		<p>The electoral district of Matapédia, so bounded, contains: the village municipalities of Causapscal, Lac-au-Saumon, Saindon, St. Benoît-Joseph-Labre, St. Moïse and Val-Brillant, the parish municipalities of St. Antoine-de-Padoue-de-Kempt, St. Benoît-Joseph-Labre, St. Cléophas, St. Damase, Ste. Florence-de-Beaurivage (Northern part), St. Jacques-le-Majeur-de-Causapscal, St. Jean-Baptiste-Vianney, Ste. Jeanne-d'Arc, Ste. Marie-de-Sayabec, St. Moïse, St. Pierre-du-Lac, St. Raphael-d'Alberville, St. Tharcisius and St. Zénon-du-Lac-Humqui, and the municipalities of St. Edmond and St. Léon-le-Grand".</p>
--	--	--

R.S., c. 2, s. 7, § 42, am. **20.** Paragraph No. 42 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the acts 19 George V, chapter 15, section 2, and 20 George V, chapter 15, section 14, is again amended:

a. By striking out the word: "Nantel", in the fourth line of the second paragraph thereof;

b. By replacing the word: "ranges", in the eighth line of the said second paragraph thereof, by the following: "lots numbers 24 to 65 inclusively of ranges I, II, III and IV of the township of Nantel, and lots numbers 24 to 65 inclusively of ranges".

Id., s. 7, § 43, am. **21.** Paragraph No. 43 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by adding thereto, after the words: "Rivière du Sud", at the end of the second paragraph thereof, the words: " , and the first and second concessions and range VI northwest of such township".

Id., s. 7, § 45, replaced. **22.** Paragraph No. 45 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"45	Montreal- Jeanne-Mance.	<p>The electoral district of Montreal-Jeanne-Mance comprises that part of the city of Montreal bounded as follows: starting from the intersection of the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way with the extension of the northwestern line of the land of the Angus Shops; thence, the said extension and the northwestern line of the land of the Angus Shops to the centre of Thirteenth avenue, the centre of Thirteenth avenue to the centre of Armand street, the centre of Armand street to the centre of Pie IX boulevard, the centre of Pie IX boulevard to the centre of Rosemont boulevard, the centre of Rosemont boulevard to the centre of Dickson street, the centre of Dickson street to its intersection with the southeastern boundary of the town of St. Léonard-de-Port-Maurice, the southeastern boundary of the town of St. Léonard-de-Port-Maurice following it northwesterly and southwesterly; thence, southwesterly, northwesterly and southwesterly following the boundaries of the town of St. Michel-de-Laval and the centre of Côte St. Michel road to the centre of Christophe-Colomb avenue, the centre of Christophe Colomb avenue to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way and the centre of the said right-of-way to its intersection with the extension of the northwestern line of the site of the Angus Shops, the starting-point."</p>
-----	----------------------------	--

23. Paragraph No. 46 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: R.S., c. 2, s. 7, § 46, replaced.

"46	Montreal- St. Henry.....	<p>The electoral district of Montreal-St. Henry comprises that part of the territory of the city of Montreal, bounded as</p>
-----	-----------------------------	--

follows: starting at the intersection of the extension of the centre of Fulford street with the Lachine Canal; thence, the said extension and the centre of Fulford street to the centre of St. Antoine street, the centre of St. Antoine street to the centre of Gaudry street, the centre of Gaudry street to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the said right-of-way to the northeastern limit of the city of Westmount, the northeastern limit of the city of Westmount following it southeasterly, the southeastern limit of the city of Westmount to the centre of St. Remi street, the centre of St. Remi street to the centre of the Upper Lachine road, the centre of the Upper Lachine road to the extension of the centre of Old Orchard avenue, the extension of the centre of Old Orchard avenue to the Lachine Canal, the Lachine Canal to the northeastern limit of the town of Lasalle, thence, southeasterly, southwesterly and easterly, following the limits of the town of Lasalle to the western limit of the city of Verdun; thence, the western limit of the city of Verdun to the centre of Atwater avenue, the centre of Atwater avenue to the Lachine Canal and the Lachine Canal to the extension of the centre of Fulford street, the starting-point."

24. Paragraph No. 47 of the Table of the Electoral R.S., c. 2, s. 7, Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the fol- § 47, replaced. lowing:

"47	Montreal-Laurier..	The electoral district of Montreal-Laurier comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting at the point of intersection of the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way with the extension of the centre of Christo-
-----	--------------------	---

phe-Colomb avenue; thence, following the said extension and the said centre of Christophe-Colomb avenue to the centre of Jarry street, the centre of Jarry street to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way easterly and northeasterly to the starting-point."

25. Paragraph No. 48 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: R.S., c. 2, s. 7, § 48, replaced.

"48	Montreal-Mercier.	The electoral district of Montreal-Mercier comprises that part of the territory of the city of Montreal, bounded as follows: starting from the intersection of the centre of Rachel street East with the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way; thence, westerly and southwesterly the centre of the said right-of-way to the extension of the centre of Drolet street; thence, southeasterly, the said extension and said centre of Drolet street to the centre of Rachel street East, the centre of Rachel street East to the centre of Parc-Lafontaine street, the centre of Parc-Lafontaine street to the centre of Rachel street East and the centre of Rachel street East to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the starting-point."
-----	-------------------	--

26. The Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by adding thereto, after paragraph 48 thereof, the following paragraphs: Id., s. 7, § 48a, 48b, added.

"48a	Montreal-Notre-Dame-de-Grâces	The electoral district of Montreal-Notre-Dame-de-Grâces comprises that part of the territory of the city of Mon-
------	-------------------------------	--

treal bounded as follows: starting at the intersection of the extension of the centre of Old Orchard avenue with the Lachine Canal; thence, the said extension to the centre of the Upper Lachine road, the centre of the Upper Lachine road to the centre of St. Rémi street, the centre of St. Rémi street to the southwestern limit of the city of Westmount, the southwestern limit of the city of Westmount to the centre of Victoria avenue, the centre of Victoria avenue to the centre of Courtrai avenue, the centre of Courtrai avenue to the northeastern limit of the village of Côte St. Luc, the northeastern limit of the village of Côte St. Luc southeasterly, the southeastern limit of the village of Côte St. Luc to the northeastern limit of the town of Hampstead, the northeastern and southern limits of the town of Hampstead, the southeastern limit of the village of Côte St. Luc to the northeastern limit of the town of Montreal-West, the northeastern limit of the town of Montreal-West, the northeastern limit of the town of Lasalle to the Lachine Canal, the Lachine Canal northeasterly to the extension of the centre of Old Orchard avenue, the starting-point.

It also comprises the towns of Montreal-West and Hampstead and the village of Côte St. Luc."

"48b	Montreal- Outremont.....	The electoral district of Montreal-Outremont comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting at the intersection of the extension of the centre of Shakespeare road and of the southwestern limit of the city of Outremont; thence, the southwestern
------	-----------------------------	--

limit of the city of Outremont to the southeastern limit of the town of Mount Royal, the southeastern limit of the town of Mount Royal to the northeastern limit of Côte St. Luc village, the northeastern limit of Côte St. Luc village to the northwestern limit of the town of Hampstead; thence, northeasterly, the northwestern limit of the town of Hampstead, the northwestern limit of Côte St. Luc village; thence, the northeastern limit of Côte St. Luc village to the centre of Courtrai avenue, the centre of Courtrai avenue to the centre of Victoria avenue, the centre of Victoria avenue to the northwestern limit of the city of Westmount, the northwestern limit of the city of Westmount to the centre of Shakespeare road, the centre of Shakespeare road and its extension to the southwestern limit of the city of Outremont, the starting-point.

It also includes that other part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting from the bifurcation of the Canadian Pacific Railway, near Van Horne street; thence, westerly, the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way to the centre of Crémazie boulevard West, the centre of Crémazie boulevard West to the northeastern limit of the town of Mount Royal, the northeastern limit of the town of Mount Royal to the northwestern limit of the city of Outremont, the northwestern limit of the city of Outremont following it northwesterly, the northeastern limit of the city of Outremont to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the said right-of-way to the bifurcation near Van Horne Street, the starting-point.

It also includes the city of Outremont and the town of Mount Royal."

R.S., c. 2, s. 7,
§ 49, re-
placed.

27. Paragraph No. 49 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"49	Montreal-Ste. Anne	<p>The electoral district of Montreal-Ste. Anne comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting at the intersection of the bank of St. Lawrence river with the extension of the centre of St. Lawrence boulevard; thence, the said extension and the said centre of St. Lawrence boulevard to the centre of Prince Arthur street West, the centre of Prince Arthur street West to the centre of St. Urbain street, the centre of St. Urbain street to the centre of Duluth avenue West, the centre of Duluth avenue West to the centre of Park avenue, the centre of Park avenue to the centre of Pine avenue West, the centre of Pine avenue West to the centre of University street, the centre of University street to the centre of Belmont street, the centre of Belmont street to the centre of Ste. Geneviève street, the centre of Ste. Geneviève street to the centre of Lagauchetière street West, the centre of Lagauchetière street West to the centre of Windsor street, the centre of Windsor street to the centre of St. Antoine street, the centre of St. Antoine street to the centre of Mountain street, the centre of Mountain street to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the said right-of-way to the extension of the centre of Gaudry street, the said extension and centre of Gaudry street to the centre of St. Antoine street, the centre of St. Antoine street to the centre of Fulford street, the centre of Fulford street to the Lachine Canal, the Lachine Canal to the centre of Atwater avenue, the centre of Atwater avenue to the limits of the</p>
-----	--------------------	---

city of Verdun, the limits of the city of Verdun easterly to the bank of the St. Lawrence river and the bank of the St. Lawrence river northerly to the starting-point.”

28. Paragraph No. 50 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is repealed. R.S., c. 2, s. 7,
§ 50, re-
pealed.

29. Paragraph No. 51 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: Id., s. 7, § 51,
replaced

“51	Montreal-St. James.....	<p>The electoral district of Montreal-St. James comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting at the intersection of the bank of the river St. Lawrence with the extension of the centre of Visitation street; thence, the said extension and the said centre of Visitation street to the centre of Sherbrooke street East, the centre of Sherbrooke street East to the centre of Papineau street, the centre of Papineau street to the centre of Rachel street East, the centre of Rachel street East to the centre of Lafontaine Park street, the centre of Lafontaine Park street to the centre of Rachel street East, the centre of Rachel street East to the centre of Drolet street, the centre of Drolet street to the centre of the street along the northwestern side of St. Louis square, the centre of the street along the northwestern side of St. Louis square to the centre of Laval avenue, the centre of Laval avenue to the centre of Prince Arthur street East, the centre of Prince Arthur street East to the centre of St. Lawrence boulevard, the centre of St. Lawrence boulevard and its extension to the bank</p>
-----	-------------------------	--

	of the St. Lawrence river and following the bank of the St. Lawrence river northeasterly to the starting-point. It also includes Ile Verte."
--	---

R.S., c. 2, s. 7, § 52, repealed. **30.** Paragraph No. 52 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is repealed.

Id., s. 7, § 53, replaced. **31.** Paragraph No. 53 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"53	Montreal-St. Louis.....	The electoral district of Montreal-St. Louis comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting from the intersection of the centre of the street running along the northwest side of St. Louis Square with the centre of Drolet street; thence, the centre of Drolet street and its prolongation to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the said right-of-way to the northeastern boundary of the city of Outremont, the northeastern boundary of the city of Outremont to the centre of Mount Royal avenue West, the centre of Mount Royal avenue West to the centre of Park avenue, the centre of Park avenue to the centre of Duluth avenue West, the centre of Duluth avenue West to the centre of St. Urbain street, the centre of St. Urbain street to the centre of Prince Arthur street West, the centre of Prince Arthur street West to the centre of Laval avenue, the centre of Laval avenue to the centre of the street running along the northwestern side of St. Louis square, the centre of the street running along the northwestern side of St. Louis square to the centre of Drolet street, the starting-point."
-----	-------------------------	---

32. Paragraph No. 54 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"54	Montreal-St Mary's	<p>The electoral district of Montreal-St. Mary's comprises that part of the territory of the city of Montreal bounded as follows: starting at the intersection of the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way with the bank of the St. Lawrence river, at the foot of Harbour street; thence, northerly and westerly, the centre of the said right-of-way to its intersection with the centre of Rachel street East, the centre of Rachel street East to the centre of Papineau avenue, the centre of Papineau avenue to the centre of Sherbrooke street East, the centre of Sherbrooke street East to the centre of Visitation street, the centre of Visitation street and its extension to the bank of the St. Lawrence river and the bank of St. Lawrence river northeasterly to the starting-point.</p> <p>It includes also Ste. Helen's Island and Ile Ronde."</p>
-----	------------------------------	---

33. Paragraph No. 55 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"55	Montreal-Verdun.	<p>The electoral district of Montreal-Verdun comprises that part of the Island of Montreal included within the limits of the city of Verdun."</p>
-----	------------------	---

34. Paragraph No. 56 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by act 20 George V, chapter 15, section 9, is repealed.

R.S., c. 2, s. 7,
§ 61, am.

35. Paragraph No. 61 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 18, is again amended:

a. By replacing the first paragraph thereof by the following:

"61	Quebec County...	The electoral district of Quebec County is bounded: on the southwest by the electoral districts of Portneuf and Laviolette; on the southeast by the river St. Lawrence, the electoral districts of Quebec-West, St. Sauveur, Quebec-East and Montmorency; on the northeast by the electoral district of Montmorency, and on the north by the electoral district of Roberval."
-----	------------------	---

b. By striking out the word: "Sillery," in the third line of the second paragraph thereof;

c. By inserting therein, after the word: "Gabriel", in the sixth line of the said second paragraph thereof, the words: " , part of the seigniori of Sillery";

d. By striking out the words and figures: "St. Colomb de Sillery (27-28 V., c. 62; 34 V., c. 68, s. 1082)," in the thirteenth and fourteenth lines of the third paragraph thereof.

Id., s. 7, § 62,
replaced.

36. Paragraph No. 62 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"62	Quebec-Centre...	The electoral district of Quebec-Centre is formed of that part of the city of Quebec comprised within the walls of the old city and of that other part of the territory of the city of Quebec bounded as follows: starting at the centre of Dauphine street at the Kent gate; thence, the centre of Dauphine street to the centre of Dufferin avenue, the centre of Dufferin avenue to the centre of Artillery street, the centre of Artillery street to the centre of Scott street, the centre
-----	------------------	---

	<p>of Scott street to the centre of Plessis street, the centre of Plessis street to the centre of Claire Fontaine street, the centre of Claire Fontaine street to the centre of St. Cyrille street, the centre of St. Cyrille street to the centre of Belvédère avenue, the centre of Belvédère avenue to the meeting point of Franklin Hill and the brow of the Ste. Geneviève slope, the brow of the Ste-Geneviève slope and the brow of Cape Diamond northeasterly to the northwest corner of the walls of the old city of Quebec, thence, the walls of the old city of Quebec to the centre of Dauphine street at Kent Gate, the starting-point.”</p>
--	---

37. Paragraph No. 64 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: R.S., c. 2, s. 7, § 64, replaced.

<p>“64</p>	<p>Quebec-West.....</p>	<p>The electoral district of Quebec-West comprises the municipality of the parish of St. Colomb de Sillery and that part of the city of Quebec, bounded as follows: commencing at the intersection of the centre of the river St. Charles and the extension of the centre of St. Roch street; thence, following successively the following lines and bounds: the said extension, the centre of St. Roch street, and its extension southerly to the brow of Cape Diamond, the said brow as far as the northwest corner of the walls of the old city of Quebec; thence, going easterly, southerly and northwesterly by the walls of the old city of Quebec to the centre of Dauphine street at Kent Gate, the centre of Dauphine street to the centre of Dufferin avenue, the centre of Dufferin avenue to the centre of Artillery street, the centre of Artillery street to the centre of Scott street, the centre of Scott street to the</p>
------------	-------------------------	--

centre of Plessis street, the centre of Plessis street to the centre of Claire Fontaine street, the centre of Claire Fontaine street to the centre of St. Cyrille street, the centre of St. Cyrille street to the centre of Belvédère avenue, the centre of Belvédère avenue to the meeting point of Franklin Hill and the brow of the Ste. Geneviève slope, the said brow of Ste. Geneviève slope southwesterly to the boundary between the city of Quebec and the parish of Ste. Foy, this last boundary southwesterly and southeasterly to the boundary between the city of Quebec and the municipality of the parish of St. Colomb de Sillery; thence, the said boundary between the city of Quebec and the municipality of the parish of St. Colomb de Sillery to the St. Lawrence river; thence, following the St. Lawrence river going northeasterly to the centre of the St. Charles river and, lastly, the said centre of the St. Charles river to the starting-point. (R.S., 1909, 65 No. 64; 13 Geo. V, c. 13, s. 1.)”

R.S., c. 2, s. 7, § 65, re-
placed. **38.** Paragraph No. 65 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the acts 17 George V, chapter 12, section 3, and 24 George V, chapter 7, section 1, is replaced by the following:

“65

Richelieu-
Verchères.....

The electoral district of Richelieu-Verchères is bounded: on the east by the electoral districts of Yamaska, St. Hyacinthe and Rouville, on the southwest by the electoral districts of St. Hyacinthe and Chambly, and on the northwest by the river St. Lawrence, and contains Ile Sainte-Thérèse, Ile Marie, Ile Beaugard, Ile-de-Grâce, Ile aux Corbeaux, Ile à-la-Pierre, Ile

Flat and the nearest islands, situated wholly or partly opposite to such territory.

Such electoral district is composed of the seigniories of Sorel, Bourg-Marie-Ouest, Contrecoeur, Bellevue, Verchères, Cournoyer, Cap-Saint-Michel or Trinité, Varennes or Tremblay, Belœil, Guilhaudière and part of the Seigniorship of St. Ours and of Yamaska.

It contains the following municipalities: the city of Sorel (52 V., c. 80; 55-56 V., c. 52; 62 V., c. 60; 4 Ed. VII, c. 55; 7 Ed. VII, c. 67; 9 Ed. VII, c. 85; 2 Geo. V, c. 59; 9 Geo. V, c. 97); the town of Belœil (4 Geo. V, c. 92); the town of St. Ours (29-30 V., c. 60); the villages of Contrecoeur, Massueville, McMasterville, Saint-Joseph, Varennes, Verchères and the part of the municipality of the village of Saint-Michel situated west of Yamaska river; the parish municipalities of St. Amable, Ste-Anne-de-Sorel which contains Ile-de-Grâce, Ile aux Corbeaux, Ile à la Pierre, Ile des Barques, Ile du Moine, Ile aux Raisins, and all the islets and *battures* included within such extent of territory comprised by such islands and also those situated to the south of such islets; the municipalities of St. Antoine de Padoue, St. Joseph, Ste. Julie, St. Louis, St. Marc-de-Cournoyer, Ste. Mathieu-de-Belœil, St. Pierre-de-Sorel, St. Robert, St. Roch-de-Richelieu, Ste. Théodosie and Ste. Victoire; the municipalities of Contrecoeur (parish of Ste. Trinité-de-Contrecoeur), St. Antoine-sur-Richelieu, St. Ours (parish of l'Immaculée-Conception), Varennes (parish of Ste. Anne-de-Varennes) which contains the island of Ste. Thérèse and the other islands belonging to the former seigniorship of Ste. Thérèse (28 V., c. 10),—less Ile à l'Aigle, Ile au Cerfeuil, and Ile au Bois-Blanc, with the islets belonging thereto, which be-

long to the electoral district of l'Assomption (45 V., c. 44)—; the municipality of Verchères (parish of St. François-Xavier-de-Verchères), which contains Beaugard Island (28 V., c. 10).”

R.S., c. 2, s. 7, § 67, am. **39.** Paragraph No. 67 of the Table of Electoral Districts in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 20, is again amended by replacing the first paragraph thereof by the following:

“67	Rimouski	<p>The electoral district of Rimouski is bounded: on the northwest by the river St. Lawrence, on the northeast by the electoral districts of Matane and Matapédia, from which it is separated by the southwestern boundary of the parishes of Ste. Flavie, St. Joseph-de-Lepage, Ste. Angèle-de-Mérici, and Ste. Jeanne-d’Arc, extended until it meets the extension of the separating line of the townships of Matalik and Milnikek, the latter extension southwesterly as far as the centre of Touladie river, the centre of Touladie river and the centre of Patapédia river as far as the interprovincial line between the Provinces of Quebec and New Brunswick; on the south and east by the Province of New-Brunswick, and, on the southwest by the electoral districts of Témiscouata and Kamouraska-Rivière-du-Loup.”</p>
-----	--------------------	--

Id., s. 7, § 67a, repealed. **40.** Paragraph No. 67a of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as enacted by the act 20 George V, chapter 15, section 21, and replaced by the act 22 George V, chapter 16, section 7, is repealed.

Id., s. 7, § 70, am. **41.** Paragraph No. 70 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended:

a. By adding thereto, at the end of the first paragraph thereof, the words: “and part of the township of Orford”;

b. By adding thereto, after the word: "Granby", in the twenty-second line of the second paragraph thereof, the words: "and that part of the municipality of the township of Orford composed of the original lots 1 to 18 inclusively of each of the ranges XV, XVI, XVII and XVIII of the said township of Orford".

42. Paragraph No. 71 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended: R.S., c. 2, s. 7, § 71, am.

a. By replacing the first paragraph thereof by the following:

"71	Sherbrooke.....	The electoral district of Sherbrooke is composed of the township of Ascote and part of the township of Orford.";
-----	-----------------	--

b. By adding thereto, after the word: "Orford", in the ninth line of the second paragraph thereof, the words: "less the original lots 24 to 27 of each of the ranges XII and XIII and the lots 19 to 27 of each of the ranges XIV, XV, XVI, XVII and XVIII of the said township, which shall hereafter form part of the electoral district of Stanstead, and lots 1 to 18 inclusively of each of the ranges XV, XVI, XVII and XVIII of the same township, which shall henceforth form part of the electoral district of Shefford".

43. Paragraph No. 72 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is repealed. Id., s. 7, § 72, repealed.

44. Paragraph No. 73 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended: Id., s. 7, § 73, am.

a. By adding thereto, at the end of the first paragraph thereof, the words: "and part of the township of Orford";

b. By replacing the words: "St. Herménégilde", in the eleventh line of the second paragraph thereof, by the words: "that part of the village municipality of St. Herménégilde included in the township of Barford";

c. By adding thereto, after the word: "Stanstead", in the thirteenth and fourteenth lines of the said second paragraph thereof, the words: "and that part of the municipality of the township of Orford composed of the original lots 24 to 27 of each of the ranges XII and XIII and the original lots 19 to 27 of each of the ranges XIV, XV, XVI, XVII and XVIII of the township of Orford".

R. S., c. 2, s. 7, § 74, am. **45.** Paragraph No. 74 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the acts 17 George V, chapter 12, section 3, and 24 George V, chapter 7, section 2, is again amended:

a. By replacing the word: "Richelieu", in the third line of the first paragraph thereof, by the word: "Richelieu-Verchères";

b. By replacing the word: "Richelieu", in the eighth line of the said first paragraph thereof, by the word: "Richelieu-Verchères".

Id., s. 7, § 75, replaced. **46.** Paragraph No. 75 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"75	St. John's-Napierville.....	<p>The electoral district of St. John's-Napierville comprises: the seigniories of de Beaujeu or Lacolle, De-Léry, St. James, St. Normand and Twhaite, part of the seigniories of Lasalle and Longueuil and part of the township of Sherrington.</p> <p>It contains the city of St. John's, (53 V., c. 71; 8 Ed. VII c. 90; 7 Geo. V, c. 71; 10 Geo. V, c. 91); the town of Laprairie (9 Ed. VII, c. 92); the village municipalities of Napierville, St. Rémi and Lacolle; the parish municipalities of Notre-Dame-du-Mont-Carmel, St. Blaise, St. Jean, St. Luc, Ste. Marguerite-de-Blairfindie, St. Paul-de-l'Île-aux-Noix, St. Valentin, St. Michel, St. Rémi de Lasalle, St. Cyprien and St. Patrice de Sherrington, and the municipalities of St. Edouard (11 Geo. V, c. 134), and of Lacolle made out of the parish of St. Bernard, R. S. (1909), 65, No. 75; R. S. (1909), 56; 13 Geo. V, c. 13, s. 1."</p>
-----	-----------------------------	---

Id., s. 7, § 76, am. **47.** Paragraph No. 76 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended:

a. By adding thereto, after the words: "Three Rivers", in the fifth line of the first paragraph thereof, the words: "to the centre of a ravine on lot number 162 of the official

cadastre of the parish of Notre-Dame-du-Mont-Carmel; thence, the centre of the said ravine to its intersection with the extension of the separating line of numbers 916 and 917; thence, the said extension and the said line to its intersection with a perpendicular to the separating line of lots 920 and 921 drawn at a point on such last line situated 1955 feet, English measure, from the bank of the St. Maurice; thence, the said perpendicular line for a distance of 2365 feet, English measure, to the separating line of lots 920 and 921, the said separating line of lots 920 and 921 and its extension to the St. Maurice river, the said St. Maurice river to its intersection with the extension of the southwestern line of lot No. 5 of the cadastre for the parish of Ste. Flore; thence, northwesterly and following the said western line of the said lot No. 5 to the line between Ste. Catherine range No.1 and Ste. Catherine range No. 2; thence, southwesterly, along such line to the by-road between lots numbers 73 and 72 of Ste. Catherine range 2; thence, northwesterly and following such by-road to the southeastern line of the Piles road concession, southeast side; thence, northeasterly, following the last line to the southwestern line of lot number 144 of the said concession; thence, southwesterly, the said southwestern line of lot number 144 to a point situated on the extension between numbers 135 and 136 of St. Olivier range; thence, northeasterly, a straight line following the said extension to the southwestern line of lot number 143 of the Chemin-des-Piles concession, southeast side; thence, northwesterly, following this last line to the extension of the line between numbers 134 and 135 of the St. Olivier range; thence, northeasterly, following the said extension of the line between Nos. 134 and 135 to the southwestern line of the St. Olivier range; thence, northwesterly, following this last line, to the northwestern line of lot number 134; thence, northeasterly, following this last line to the Grand'Mère river; thence, easterly, and following this river to the line between the numbers 135 and 136 of St. Olivier range; thence, northeasterly, by such line to its intersection with the southwestern line of lot No. 97; thence, northwesterly, following such line to its intersection with the northwestern line of lot No. 97; thence, northeasterly, by such line extended to the St. Maurice river; thence, the said St. Maurice river”;

b. By inserting therein, after the word: “of”, in the eighth line of the third paragraph thereof, the word: “Almaville,”;

c. By striking out the words: ”, the eastern part of the parish of Ste. Flore”, (*annexed to the city of Grand'Mère*

and forming part of the electoral district of Laviolette) in the sixteenth and seventeenth lines of the third paragraph thereof.

R.S., c. 2, s. 7, § 78, am. **48.** Paragraph No. 78 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended by replacing all the words after the word: "leading", in the twenty-sixth line of the first paragraph thereof, to the end of the said paragraph, by the following words: "to Grand Lac Victoria, the said portage and the east shore of Grand Lac Victoria to its intersection with a parallel of latitude forming the southern boundary of the township of Granet, the said parallel of latitude to the extension southerly of the eastern boundary line of the township of Marrias, the said extension and the said line to the southern boundary of the township of Louvicourt".

Id., s. 7, § 79, replaced. **49.** Paragraph No. 79 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as replaced by the acts 20 George V, chapter 15, section 23, and 22 George V, chapter 16, section 9, and amended by the act 1 George VI, chapter 16, section 1, is again replaced by the following:

"79	Témiscouata.....	<p>The electoral district of Témiscouata is bounded: on the northeast by the electoral district of Rimouski; on the east and southeast by the Province of New Brunswick; on the southwest by the state of Maine and the electoral district of Kamouraska-Rivière-du-Loup; and on the northwest by the electoral district of Kamouraska-Rivière-du-Loup; and such boundaries are more particularly described as follows: starting from the apex of the north corner of the township of Robitaille; thence, following the separating line of the townships of Bédard and Biencourt to the separating line of lots 50 and 51 of range I of Biencourt township; thence, following the separating lines of the lots 50 and 51 of each of the ranges from I to VIII inclusively of the original division of the said township; thence, southwesterly, the southeast ex-</p>
-----	------------------	---

terior line of Biencourt township to the northeast exterior line of the township of Auclair; thence, the northeast exterior lines of Auclair and Rouillard townships; thence, southerly and southwesterly the interprovincial line between Quebec and New Brunswick to the international boundary between Quebec and the State of Maine; thence, the international boundary following the centre of St. Francis river to Lake Pohénégamook and the southeastern line of the township of Pohénégamook; thence, the separating line of the townships of Chabot and Pohénégamook as far as the separating line of ranges X and XI of the township of Pohénégamook; this last line as far the northeastern line of lot 18 of range X of the same township; the northeastern line of lot 18 of the range X as far as the separating line of lots 21*b* and 21*a* of the 10th range; the separating line of lots 21*b* and 21*a* of the 10th range and its extension across Lake Pohénégamook to the northeast shore of the said lake, the northeast shore of Lake Pohénégamook as far as the line separating the 6th and 7th ranges of the township of Pohénégamook, the separating line of the 6th and 7th ranges of the township of Pohénégamook as far as the line separating the township of Armand from the townships of Pohénégamook and Parke, this last line as far as the separating line of the townships of Whitworth and Armand, the separating line of the townships of Whitworth and Armand as far as the separating line of the townships of Demers and Armand, the separating line of the townships of Demers and Armand as far as the separating line of the 5th and 6th ranges of the township of Demers, the separating line of the 5th and 6th ranges of the township of Demers as far as the separating line of lots 22 and 23 of the 6th range of the

township of Demers, this last line and the separating line of the 6th and 7th ranges of the township of Demers as far as the separating line of the townships of Demers and Hocquart, the separating line of the townships of Demers and Hocquart as far as the line separating the seigniori of Madawaska or of Témiscouata from the townships of Hocquart and Raudot, this last line as far as the separating line of the townships of Raudot and Robitaille, the separating line of the townships of Raudot and Robitaille as far as the apex of the north corner of the township of Robitaille, the starting-point.

This electoral district so bounded, contains the seigniori of Madawaska or Témiscouata; the townships of Armand, Auclair, Botsford, Cabano, Estcourt, Packington, Robinson, Robitaille, Rouillard, lots 35 to 60 inclusively of range VII, the southeast half of lot 21 and lots 22, 23 and 24 of range X and all the lots of range XI of the township of Pohénégamook, the lots 8 to 22 of range VI and all the lots of each of the ranges VII, VIII and IX of the township of Demers, and lots 51 to 57 inclusively of each of the ranges I to VIII of the original division of the township of Biencourt.

This electoral district contains the village municipalities of Cabano and St. Joseph-de-la-Rivière-Bleue; the parish municipalities of Notre-Dame-du-Lac, St. Benoît-Abbé, St. Eusèbe, St. Joseph-de-la-Rivière-Bleue, St. Louis du Ha! Ha!, St-Marc-du-Lac-Long, St. Mathias-de-Cabano, St. Michel-de-Squatec, St. Pierre-d'Escourt (12 George V, c. 119), Ste. Rose-du-Déglé; the municipalities of St. David-d'Escourt, St. Dominique-du-Lac and St. Elzéar, and the township municipality of Armand and a part of the municipality of Ste. Eleuthère."

50. Paragraph No. 82 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following: R.S., c. 2, s. 7, § 82, re-placed.

"82	Vaudreuil-Soulanges	<p>The electoral district of Vaudreuil-Soulanges is formed of the seigniories of Vaudreuil, Rigaud, Ile-Perrot, Soulanges, Nouvelle-Longueuil and the township of Newton.</p> <p>It contains the following municipalities: the town of Dorion (6 Geo. V, c. 59), the town of Ile-Cadieux (12 Geo. V, c. 115), the town of Rigaud (1 Geo. V, (1911), c. 72); the villages of Belle-Plage, Como-Est, Côteau-du-Lac, Côteau-Landing, Hudson, McNaughton, Pointe Fortune, River Beaudette. Soulanges, St. Clet, St. Polycarpe, St. Zotique, Vaudreuil; the parish municipalities of Ste. Claire-d'Assise, St. Clet, St. Ignace-du-Côteau-du-Lac, Ste. Justine de Newton, St. Lazare, Ste. Marthe, St. Polycarpe, St. Téléphore, Très-Saint Rédempteur and St. Zotique; the municipalities of Ile-Perrot (parish of Ste. Jeanne-de-Chantal), Rigaud (parish of Ste. Madeleine-de-Rigaud), Soulanges (parish of St. Joseph des Cèdres) and Vaudreuil (parish of St. Michel-de-Vaudreuil)."</p>
-----	---------------------------	--

51. Paragraph No. 83 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is repealed. Id., s. 7, § 83, repealed.

52. Paragraph No. 84 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 24, is replaced by the following: Id., s. 7, § 84, replaced.

"84	Westmount - St. George.....	<p>The electoral district of Westmount-St. George comprises the city of Westmount and that part of the city of</p>
-----	-----------------------------	--

Montreal bounded as follows: starting at the intersection of the centre of Lagouchetière street West with the centre of Ste. Geneviève street; thence, the centre of Ste. Geneviève street to the centre of Belmont street, the centre of Belmont street to the centre of University street, the centre of University street to the centre of Pine avenue West, the centre of Pine avenue West to the centre of Park avenue, the centre of Park avenue to the centre of Mount Royal avenue West, the centre of Mount Royal avenue West to the southern limit of the city of Outremont, the southern limit of the city of Outremont, the extension of the centre of Shakespeare road and the centre of Shakespeare road to the north-eastern boundary of the city of Westmount, the northeastern boundary of the city of Westmount to the centre of the Canadian Pacific Railway's right-of-way, the centre of the said right-of-way to the centre of Mountain street, the centre of Mountain street to the centre of St. Antoine street, the centre of St. Antoine street to the centre of Windsor street, the centre of Windsor street to the centre of Lagouchetière street West, the centre of Lagouchetière street West to its intersection with the centre of Ste. Geneviève street, the starting-point."

R.S., c. 2, s. 7,
§ 85, am.

53. Paragraph No. 85 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is amended:

a. By replacing the words: "and Wotton", in the fifth line of the first paragraph thereof, by the words: ", Wotton and Price";

b. By adding thereto, after the word: "Dudswell", in the sixth line of the second paragraph thereof, the words: ", and a part of the municipality of Lambton".

Id., s. 7, § 86,
replaced.

54. Paragraph No. 86 of the Table of the Electoral Districts, in section 7 of the said act, is replaced by the following:

"86

Yamaska.....

The electoral district of Yamaska is bounded: on the northeast by the electoral district of Nicolet; on the southeast by the electoral districts of Bagot and Drummond; on the west by the electoral district of Richelieu-Verchères and, on the northwest, by Lake St. Peter.

This electoral district, so bounded, comprises the seigniories of Baie-du-Febvre or St. Antoine, St. François-du-Lac, Lussaudière, Courval, Pierreville, Bourg-Marie-Est, DeGuir or Rivière-Daval, St. Charles-de-Yamaska and that part of the seigniorship of Yamaska situated east of the Yamaska river; that part of the township of Wendover included in the municipality of St. Joachim-de-Courval (3 Ed. VII, c. 7), and that part of the township of Upton included in the village municipality of St. Guillaume; the parishes of St. Guillaume-d'Upton and St. Bonaventure (36 V., c. 37; 8 Geo. V, c. 17).

It contains: the village municipalities of Baieville, Pierreville, St. François-du-Lac, St. Guillaume and that part of the village municipality of St. Michel situated east of the Yamaska river; the parish municipalities of La Visitation-de-la-Bienheureuse-Vierge-Marie, Notre-Dame-de-Pierreville, St. Antoine-de-la-Baie-du-Febvre, St. Bonaventure (8 Geo. V, c. 17), St. David-De-Guir, St. Elphège, St. François-du-Lac-Saint-Pierre, St. Gérard-Magella, St. Guillaume (8 Geo. V, c. 17), St. Joachim-de-Courval (3 Ed. VII, c. 7), St. Marcel, St. Pie-de-DeGuir, St. Thomas-de-Pierreville, St. Zéphirin-de-Courval, that part of the municipality of the parish of St. Aimé situated east of Yamaska river, the part of the municipality of the parish of St. Michel d'Yamaska si-

tuated east of the Yamaska river, and of the municipality St. Joseph-de-la-Baie-du-Febvre.”

R.S., c. 3, s.
19, am.

55. Section 19 of the Legislature Act (Revised Statutes, 1925, chapter 3), as amended by the act 20 George V, chapter 15, section 60, is again amended by replacing the word: “ninety”, in the second line thereof, by the word: “eighty-six”.

Id., s. 20,
replaced.

56. Section 20 of the said act, as replaced by the act 20 George V, chapter 15, section 61, is again replaced by the following:

Electoral
divisions of
Province.

“**20.** Each of the electoral districts of Abitibi, Argen-teuil, Arthabaska, Bagot, Beauce, Beauharnois, Belle-chasse, Berthier, Bonaventure, Brome, Chambly, Cham-plain, Charlevoix-Saguenay, Châteauguay-Laprairie, Chi-coutimi, Compton, Two Mountains (Deux-Montagnes), Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé-North, Gaspé-South, Gatineau, Hull, Huntingdon, Iberville, Magdalen Islands (Iles de la Madeleine), Jacques-Cartier, Joliette, Kamouraska-Rivière-du-Loup, Labelle, Lake St. John, L’Assomption, Laval, Laviolette, Lévis, L’Islet, Lotbinière, Maisonneuve, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Missisquoi, Montcalm, Montmagny, Montmorency, Mon-treal-Jeanne-Mance, Montreal-St. Henry, Montreal-Lau-rier, Montreal-Mercier, Montreal-Notre-Dame-de-Grâces, Montreal-Outremont, Montreal-Ste. Anne, Montreal-St. James, Montreal-St. Louis, Montreal-St. Mary’s, Montreal-Verdun, Nicolet, Papineau, Pontiac, Portneuf, Quebec-Centre, Quebec County, Quebec-East, Quebec-West, Riche-lieu-Verchères, Richmond, Rimouski, Roberval, Rou-ville, Shefford, Sherbrooke, Stanstead, St. Hyacinthe, St. John’s-Napierville, St. Maurice, St. Sauveur, Té-miscamingue, Témiscouata, Terrebonne, Three Rivers, Vaudreuil-Soulanges, Westmount-St. George, Wolfe, and Yamaska shall form an electoral division and send one member to represent it in the Legislative Assembly.”

Restriction.

57. The provisions of the foregoing sections of this act shall not affect the territorial divisions for the pur-poses of the representation in the Legislative Council, of the administration of justice, of registration, and for muni-

cipal purposes, and such divisions shall conserve the same territory and the same boundaries as they had prior to the coming into force of this act.

58. This act shall have effect from the date of the dis-^{When act to} solving of the present Legislature, subject to the following ^{have effect.} reservations.

However, in the event of an electoral district, as at ^{Representa-} present existing, ceasing to be represented in the present ^{tion in certain} Legislature through the death of its member or through ^{cases.} any other cause, it shall be immediately represented as follows, according to the circumstances:

1. In the case of an electoral district annexed as a whole by this act to another electoral district to form but one, the member of the latter district shall be deemed to be the member of the two districts united and to represent both of them.

If such two districts cease to be represented in the present Legislature, the provisions of this act providing for their union into a single electoral district shall have effect forthwith:

2. In the case of an electoral district annexed by parts to other electoral districts the boundaries whereof have not been otherwise changed by this act, each of the members of the latter districts shall thenceforth be deemed to be, in the present Legislature, member for his electoral district and for the portion of the vacant electoral district annexed thereto;

3. In the case of an electoral district annexed by parts to electoral districts the boundaries whereof are otherwise changed and to electoral districts created by this act, the sitting member for the electoral district to which the dismembering of a vacant electoral district adds the greatest number of electors, as entered upon the electoral lists in force in 1939, shall be deemed, in the present Legislature, to be the member representing the latter district as well as his own.

59. This act shall come into force on the day of its ^{Coming into} sanction. ^{force.}

